Πρὸς Τιμόθεον Α

- Παῦλος ἀπόστολος Ἰησοῦ χριστοῦ κατ' ἐπιταγὴν¹ θεοῦ σωτῆρος² 1 ἡμῶν, καὶ κυρίου Ἰησοῦ χριστοῦ τῆς ἐλπίδος ἡμῶν, Τιμοθέω³ 2 γνησίω⁴ τέκνω ἐν πίστει: χάρις, ἔλεος, εἰρήνη ἀπὸ θεοῦ πατρὸς ἡμῶν καὶ χριστοῦ Ἰησοῦ τοῦ κυρίου ἡμῶν.
- Καθώς παρεκάλεσά σε προσμεῖναι ἐν Ἐφέσω, πορευόμενος εἰς 3 Μακεδονίαν, τνα παραγγείλης τισὶν μὴ ἑτεροδιδασκαλεῖν, μηδὲ 4 προσέχειν μύθοις καὶ γενεαλογίαις ἀπεράντοις, αἴτινες ζητήσεις παρέχουσιν μαλλον ἢ οἰκονομίαν ὁθεοῦ τὴν ἐν πίστει.
 Τὸ δὲ τέλος τῆς παραγγελίας ὁστὶν ἀγάπη ἐκ καθαρᾶς καρδίας καὶ συνειδήσεως ἀγαθῆς καὶ πίστεως ἀνυποκρίτου: ὁν τινὲς 6 ἀστοχήσαντες ὁξετράπησαν ὁ εἰς ματαιολογίαν, οθέλοντες εἶναι 7 νομοδιδάσκαλοι, μὴ νοοῦντες μήτε ἃ λέγουσιν, μήτε περὶ τίνων διαβεβαιοῦνται. Οἴδαμεν δὲ ὅτι καλὸς ὁ νόμος, ἐάν τις 8 αὐτῷ νομίμως ἐν χρῆται, εἰδὼς τοῦτο, ὅτι δικαίῳ νόμος οὐ κεῖται, 9

¹ ἐπιταγή, ῆς, ἡ, command, commandment. ² σωτήρ, ῆρος, ὁ, savior, deliverer. ³ Τιμόθεος, ου, ὁ, Timothy. ⁴γνήσιος, genuine, true. ⁵ προσμένω, wait longer, remain. 6°Εφεσος, ου, ἡ, Ephesus. ⁷ Μακεδονία, ας, ἡ, Macedonia. ⁸ ἐτεροδιδασκαλέω, teach a different or divisive doctrine. ⁹ προσέχω, take head of, attend to. ¹0 μῦθος, ου, ὁ, fable, myth. ¹¹ γενεαλογία, ας, ἡ, genealogy. ¹² ἀπέραντος, endless, limitless. ¹³ ζήτησις, εως, ἡ, debate, controversy. ¹⁴ παρέχω, offer, afford. ¹⁵ οἰκονομία, ας, ἡ, stewardship, administration. ¹⁶ παραγγελία, ας, ἡ, instruction, command. ¹⁻ ἀνυπόκριτος, sincere, without hypocrisy. ¹ፄ ἀστοχέω, miss the mark, go astray. ¹⁰ ἐκτρέπω, turn aside, wander. ²⁰ ματαιολογία, ας, ἡ, empty, idle. ²¹ νομοδιδάσκαλος, ου, ὁ, teacher of the law. ²² νοέω, understand, consider. ²³ διαβεβαιόομαι, speak confidently, insist. ²⁴ νομίμως, rightly, lawfully. ²⁵ χράομαι, use, make use of. ²⁶ κεῖμαι, lie, be laid.

Πρὸς Τιμόθεον Α 1:10

ἀνόμοις δὲ καὶ ἀνυποτάκτοις, ἀσεβέσιν καὶ ἁμαρτωλοῖς, ἀνοσίοις καὶ βεβήλοις, πατρολώαις καὶ μητρολώαις, ἀνδροφόνοις, πόρνοις, ἀρσενοκοίταις, ἀνδραποδισταῖς, 10 ψεύσταις, ἐπιόρκοις, καὶ εἴ τι ἕτερον τῆ ὑγιαινούση διδασκαλί α 15 ἀντίκειται, κατὰ τὸ εὐαγγέλιον τῆς δόξης τοῦ 11 μακαρίου θεοῦ, δ ἐπιστεύθην ἐγώ.

Καὶ χάριν ἔχω τῷ ἐνδυναμώσαντί με χριστῷ Ἰησοῦ τῷ κυρίῳ 12 ἡμῶν, ὅτι πιστόν με ἡγήσατο, θέμενος εἰς διακονίαν, τὸν 13 πρότερον δυτα βλάσφημον καὶ διώκτην καὶ ὑβριστήν: 14 ἀλλὰ ἡλεήθην, ὅτι ἀγνοῶν ἐποίησα ἐν ἀπιστία: 14 ὑπερεπλεόνασεν δὲ ἡ χάρις τοῦ κυρίου ἡμῶν μετὰ πίστεως καὶ ἀγάπης τῆς ἐν χριστῷ Ἰησοῦ. Πιστὸς ὁ λόγος καὶ πάσης 15 ἀποδοχῆς ἄξιος, ὅτι χριστὸς Ἰησοῦς ἤλθεν εἰς τὸν κόσμον ἀμαρτωλοὺς σῶσαι, ὧν πρῶτός εἰμι ἐγώ: ἀλλὰ διὰ τοῦτο 16 ἡλεήθην, ἵνα ἐν ἐμοὶ πρώτῳ ἐνδείξηται τῶν χριστὸς τὴν πᾶσαν μακροθυμίαν, πρώτὸς ὑποτύπωσιν πῶν μελλόντων

¹ἄνομος, lawless, without law. ²ἀνυπότακτος, not subject to rule, rebellious. ³ἀσεβής, ungodly, impious. ⁴ἀνόσιος, unholy, regarding nothing as holy. ⁵βέβηλος, worldly, profane. ⁶πατρολώας, ου, ὁ, one who kills his father, patricide. ⊓μητραλώας, ου, ὁ, matricide. δάνδροφόνος, ου, ὁ, murderer. πόρνος, ου, ὁ, fornicator, immoral person. ¹¹ ἀρσενοκοίτης, ου, ὁ, iar, deceiver. ¹¹ ἐπίορκος, ου, ὁ, slave dealer, kidnapper. ¹² ψεύστης, ου, ὁ, liar, deceiver. ¹¹ ἐπίορκος, ου, ὁ, perjurer, perjured. ¹⁴ ὑγιαίνω, be in good health, am well. ¹⁵ διδασκαλία, ας, ἡ, teaching, doctrine. ¹⁶ἀντίκειμαι, lie opposite, i.e. oppose. ¹⁷ ἐνδυναμόω, strengthen, empower. ¹ፄ πρότερον, formerly, before. ¹᠑βλάσφημος, blasphemous, slanderous. ²² διώκτης, ου, ὁ, persecutor. ²¹ ὑβριστής, οῦ, ὁ, violent, insolent. ²² ἀγνοέω, not know, be unaware. ²³ ἀπιστία, ας, ἡ, unbelief, unfaithfulness. ²⁴ ὑπερπλεονάζω, abound exceedingly, overflow. ²⁵ ἀποδοχή, ῆς, ἡ, acceptance, approval. ²⁶ ἐνδείκνυμι, show forth, show. ²⊓ μακροθυμία, ας, ἡ, long-suffering, patience. ²ፄ ὑποτύπωσις, εως, ἡ, prototype, standard.

Byzantine NT Πρὸς Τιμόθεον Α 1:17

πιστεύειν ἐπ' αὐτῷ εἰς ζωὴν αἰώνιον. Τῷ δὲ βασιλεῖ τῶν αἰώνων, 17 ἀφθάρτῳ, ¹ ἀοράτῳ, ² μόνῳ σοφῷ³ θεῷ, τιμὴ καὶ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

Ταύτην τὴν παραγγελίαν παρατίθεμαί σοι, τέκνον Τιμόθεε, 18 κατὰ τὰς προαγούσας ἐπὶ σὲ προφητείας, τὰν στρατεύη ἐν αὐταῖς τὴν καλὴν στρατείαν, ἔχων πίστιν καὶ ἀγαθὴν 19 συνείδησιν, ἥν τινες ἀπωσάμενοι περὶ τὴν πίστιν ἐναυάγησαν: ὧν ἐστὶν Ὑμέναιος καὶ ἀλέξανδρος, οῦς παρέδωκα τῷ 20 Σατανᾳ, ἵνα παιδευθῶσιν βλασφημεῖν.

Παρακαλῶ οὖν πρῶτον πάντων ποιεῖσθαι δεήσεις, προσευχάς, 2 ἐντεύξεις, εὐχαριστίας, εὐπὲρ πάντων ἀνθρώπων: ὑπὲρ 2 βασιλέων καὶ πάντων τῶν ἐν ὑπεροχῆ ὅντων, ἵνα ἤρεμον αὶ ἡσύχιον βίον διάγωμεν ἐν πάσῃ εὐσεβείᾳ καὶ σεμνότητι. 3 Τοῦτο γὰρ καλὸν καὶ ἀπόδεκτον ἐν ἐνώπιον τοῦ σωτῆρος ἡμῶν θεοῦ, δς πάντας ἀνθρώπους θέλει σωθῆναι καὶ εἰς ἐπίγνωσιν 4 ἀληθείας ἐλθεῖν. Εἷς γὰρ θεός, εἷς καὶ μεσίτης θεοῦ καὶ 5

 $^{^1}$ ἄφθαρτος, imperishable, immortal. 2 ἄόρατος, invisible, unseen. 3 σοφός, wise. 4 παραγγελία, ας, ή, instruction, command. 5 παρατίθημι, set before, entrust. 6 Τιμόθεος, ου, ό, Timothy. 7 προάγω, lead forth, go before. 8 προφητεία, ας, ή, prophecy. 9 στρατεύομαι, make war, hence to serve as a soldier. 10 στρατεία, ας, ή, campaign, warfare. 11 ἀπωθέω, push or thrust away, reject. 12 ναυαγέω, suffer shipwreck, am shipwrecked. 13 Ύμέναιος, ου, ό, Hymenaeus. 14 Άλέξανδρος, ου, ό, Alexander. 15 παιδεύω, teach, educate. 16 δέησις, εως, ή, entreaty, prayer. 17 ἔντευξις, εως, ή, petition, request. 18 εὐχαριστία, ας, ή, thanksgiving, thankfulness. 19 ύπεροχή, ής, ή, superiority, authority. 20 ἤρεμος, quiet, tranquil. 21 ἡσύχιος, quiet, tranquil. 22 βίος, ου, ό, life, manner of life. 23 διάγω, spend one's life, live. 24 εὐσέβεια, ας, ή, godliness, piety. 25 σεμνότης, ητος, ή, seriousness, dignity. 26 ἀπόδεκτος, acceptable, worthy to be received. 27 σωτήρ, ήρος, ό, savior, deliverer. 28 ἐπίγνωσις, εως, ή, knowledge, discernment. 29 μεσίτης, ου, ό, mediator, go-between.

Πρὸς Τιμόθεον Α 2:6

άνθρώπων, ἄνθρωπος χριστὸς Ἰησοῦς, ὁ δοὺς ἑαυτὸν ἀντίλυτρον 6 ὑπὲρ πάντων, τὸ μαρτύριον² καιροῖς ἰδίοις, εἰς ὁ ἐτέθην ἐγὼ 7 κῆρυξ³ καὶ ἀπόστολος: ἀλήθειαν λέγω ἐν χριστῷ, οὐ ψεύδομαι:⁴ διδάσκαλος ἐθνῶν ἐν πίστει καὶ ἀληθείᾳ.

Βούλομαι οὖν προσεύχεσθαι τοὺς ἄνδρας ἐν παντὶ τόπῳ, 8 ἐπαίροντας⁵ ὁσίους⁶ χεῖρας, χωρὶς ὀργῆς καὶ διαλογισμοῦ.⁻ 9 Ὠσαύτως⁶ καὶ τὰς γυναῖκας ἐν καταστολῆ² κοσμίῳ,¹⁰ μετὰ αἰδοῦς¹¹ καὶ σωφροσύνης,¹² κοσμεῖν¹³ ἑαυτάς, μὴ ἐν πλέγμασιν,¹⁴ ἢ χρυσῷ,¹⁵ ἢ μαργαρίταις,¹⁶ ἢ ἱματισμῷ¹⁻ πολυτελεῖ,¹ఠ ἀλλ' ὁ 10 πρέπει¹³ γυναιξὶν ἐπαγγελλομέναις²⁰ θεοσέβειαν,²¹ δι' ἔργων ἀγαθῶν. Γυνὴ ἐν ἡσυχίᾳ²² μανθανέτω ἐν πάσῃ ὑποταγῆ.²³ 11 Γυναικὶ δὲ διδάσκειν οὐκ ἐπιτρέπω,²⁴ οὐδὲ αὐθεντεῖν²⁵ ἀνδρός, ἀλλ' εἶναι ἐν ἡσυχίᾳ.²² ᾿Αδὰμ γὰρ πρῶτος ἐπλάσθη,²⁶ εἶτα²⁻ Εὔα:² 13 καὶ ᾿Αδὰμ οὐκ ἡπατήθη,²³ ἡ δὲ γυνὴ ἀπατηθεῖσα²³ ἐν παραβάσει³⁰ γέγονεν: σωθήσεται δὲ διὰ τῆς τεκνογονίας,³¹ ἐὰν μείνωσιν ἐν 15 πίστει καὶ ἀγάπῃ καὶ ἁγιασμῷ³² μετὰ σωφροσύνης.¹²

¹ ἀντίλυτρον, ου, τό, ransom. ² μαρτύριον, ου, τό, testimony, witness. ³ κῆρυξ, υκος, ὁ, herald, preacher. ⁴ψεύδομαι, lie. ⁵ ἐπαίρω, lift up, raise. ⁴ὅσιος, righteous, pious. ⁷ διαλογισμός, οῦ, ὁ, reasoning, questioning. ¹8 ὡσαύτως, likewise. ⁰ καταστολή, ῆς, ἡ, attire, clothing. ¹0 κόσμιος, respectable, appropriate. ¹¹ αἰδώς, οῦς, ἡ, modesty, shame. ¹² σωφροσύνη, ης, ἡ, self control, moderation. ¹³ κοσμέω, adorn, put into order. ¹⁴ πλέγμα, τος, τό, braided hair, anything interwoven. ¹⁵ χρυσός, οῦ, ὁ, gold, anything made of gold. ¹⁶ μαργαρίτης, ου, ὁ, pearl. ¹⁻ ἱματισμός, οῦ, ὁ, clothing. ¹8 πολυτελής, very costly, precious. ¹⁰ πρέπω, be clearly seen, be fitting. ²⁰ ἐπαγγέλλομαι, promise, profess. ²¹ θεοσέβεια, ας, ἡ, piety, godliness. ²² ἡσυχία, ας, ἡ, stillness, silence. ²³ ὑποταγή, ῆς, ἡ, subjection, obedience. ²⁴ ἐπιτρέπω, permit, allow. ²⁵ αὐθεντέω, govern, exercise authority. ²⁶ πλάσσω, form, mold. ²⁻ εἶτα, then, thereafter. ²৪ Εὔα, ας, ἡ, Eve. ²⁰ ἀπατάω, deceive, lead into error. ³⁰ παράβασις, εως, ἡ, going aside, transgression. ³¹ τεκνογονία, ας, ἡ, bearing of children, child bearing. ³² ἀγιασμός, οῦ, ὁ, consecration, holiness.

Byzantine NT Πρὸς Τιμόθεον Α 3:2

 Π ιστὸς ὁ λόγος: εἴ τις ἐπισκοπῆς 1 ὀρέγεται, 2 καλοῦ ἔργου ἐπιθυμεῖ. 3 Δ εῖ οὖν τὸν ἐπίσκοπον ἀνεπίληπτον εἶναι, μιᾶς γυναικὸς 2 ἄνδρα, νηφάλεον, σώφρονα, κόσμιον, φιλόξενον, διδακτικόν: 10 μὴ πάροινον, 11 μὴ πλήκτην, 12 μὴ αἰσχροκερδῆ, 13 ἀλλ' ἐπιεικῆ, 14 3 άμαχον, 15 ἀφιλάργυρον: 16 τοῦ ἰδίου οἴκου καλῶς προϊστάμενον, 17 4 τέκνα ἔχοντα ἐν ὑποταγῆ 18 μετὰ πάσης σεμνότητος. 19 Εἰ δέ τις 5 τοῦ ἰδίου οἴκου προστῆναι¹⁷ οὐκ οἶδεν, πῶς ἐκκλησίας θεοῦ ἐπιμελήσεται;²⁰ Μὴ νεόφυτον,²¹ ἵνα μὴ τυφωθεὶς²² εἰς κρίμα 6 ἐμπέση 23 τοῦ διαβόλου. Δεῖ δὲ αὐτὸν καὶ μαρτυρίαν καλὴν ἔχειν 7ἀπὸ τῶν ἔξωθεν, 24 ἴνα μὴ εἰς ὀνειδισμὸν 25 ἐμπέση 23 καὶ παγίδα 26 τοῦ διαβόλου. Δ ιακόνους ώσαύτως σεμνούς, 28 μὴ διλόγους, 29 μὴ 8οἴνω πολλώ προσέχοντας, 30 μὴ αἰσγροκερδεῖς, 13 ἔχοντας τὸ 9μυστήριον τῆς πίστεως ἐν καθαρᾳ συνειδήσει. Καὶ οὖτοι δὲ 10 δοκιμαζέσθωσαν 31 πρώτον, εἶτα 32 διακονείτωσαν, ἀνέγκλητοι 33 οντες. Γυναῖκας ώσαύτως²⁷ σεμνάς,²⁸ μὴ διαβόλους, νηφαλέους,⁶ 11 πιστάς ἐν πᾶσιν. Διάκονοι ἔστωσαν μιᾶς γυναικὸς ἄνδρες, 12 τέκνων καλώς προϊστάμενοι ταὶ τῶν ἰδίων οἴκων. Οἱ γὰρ 13

¹ἐπισκοπή, ῆς, ἡ, visitation, overseeing. ²ὀρέγω, stretch forth, long for. ³ἐπιθυμέω, desire, long for. ⁴ἐπίσκοπος, ου, ὁ, superintendent, overseer. ⁵ἀνεπίληπτος, above reproach, irreproachable. ⁴νηφαλέος, sober, temperate. ⁷σώφρων, self-controlled, sensible. ⁸κόσμος, respectable, appropriate. ⁹φιλόξενος, hospitable. ¹⁰ διδακτικός, able to teach, apt to teach. ¹¹ πάροινος, ου, ὁ, addicted to wine, drunken. ¹² πλήκτης, ου, ὁ, bully, contentious person. ¹³ αἰσχροκερδής, greedy of base gain, avaricious. ¹⁴ ἐπιεικής, yielding, gentle. ¹⁵ ἄμαχος, uncontentious, peaceable. ¹⁶ ἀφιλάργυρος, free from the love of money. ¹² προΐστημ, rule. ¹8 ὑποταγή, ῆς, ἡ, subjection, obedience. ¹⁰ σεμνότης, ητος, ἡ, seriousness, dignity. ²⁰ ἐπιμελέομαι, care for, take care of. ²¹ νεόφυτος, newly converted, newly-planted. ²² τυφόω, puff up, make haughty. ²³ ἐμπίπτω, fall into, fall in. ²⁴ ἔξωθεν, from without, outside (gen). ²⁵ ὀνειδισμός, οῦ, ὁ, reproach, reviling. ²6 παγίς, ίδος, ἡ, trap, snare. ²² ὡσαύτως, likewise. ²8 σεμνός, honorable, dignified. ²⁰ δίλογος, insincere, double-tongued. ³⁰ προσέχω, take head of, attend to. ³¹ δοκιμάζω, prove, approve. ³² εἶτα, then, thereafter. ³³ ἀνέγκλητος, above reproach, blameless.

Πρὸς Τιμόθεον Α 3:14

καλώς διακονήσαντες βαθμὸν έαυτοῖς καλὸν περιποιοῦνται, καὶ πολλὴν παρρησίαν ἐν πίστει τῆ ἐν χριστῷ Ἰησοῦ.

Ταῦτά σοι γράφω, ἐλπίζων ἐλθεῖν πρός σε τάχιον: ἐἀν δὲ βραδύνω, ¹⁴

ἴνα εἰδῆς πῶς δεῖ ἐν οἴκῳ θεοῦ ἀναστρέφεσθαι, ὅ ἤτις ἐστὶν
ἐκκλησία θεοῦ ζῶντος, στύλος καὶ ἑδραίωμα τῆς ἀληθείας. Καὶ 16
ὁμολογουμένως μέγα ἐστὶν τὸ τῆς εὐσεβείας μυστήριον: θεὸς
ἐφανερώθη ἐν σαρκί, ἐδικαιώθη ἐν πνεύματι, ὤφθη ἀγγέλοις,
ἐκηρύχθη ἐν ἔθνεσιν, ἐπιστεύθη ἐν κόσμῳ, ἀνελήφθη οἱ ἐν δόξῃ.

Τὸ δὲ πνεῦμα ἡητῶς ¹¹ λέγει, ὅτι ἐν ὑστέροις ¹² καιροῖς ἀποστήσονταί 4

τινες τῆς πίστεως, προσέχοντες ¹⁴ πνεύμασιν πλάνοις ¹⁵ καὶ διδασκαλίαις ¹⁶ δαιμονίων, ἐν ὑποκρίσει ¹⁷ ψευδολόγων, ¹⁸ 2

κεκαυτηριασμένων ¹⁹ τὴν ἰδίαν συνείδησιν, κωλυόντων γαμεῖν, 3

ἀπέχεσθαι ²⁰ βρωμάτων, ²¹ ἃ ὁ θεὸς ἔκτισεν ²² εἰς μετάληψιν ²³ μετὰ εὐχαριστίας ²⁴ τοῖς πιστοῖς καὶ ἐπεγνωκόσιν τὴν ἀλήθειαν. ¹⁷ Τοτι 4

πᾶν κτίσμα ²⁵ θεοῦ καλόν, καὶ οὐδὲν ἀπόβλητον, ²⁶ μετὰ εὐχαριστίας ²⁴ λαμβανόμενον: ἀγιάζεται γὰρ διὰ λόγου θεοῦ καὶ 5

ἐντεύξεως. ²⁷

¹ βαθμός, οῦ, ὁ, step, grade. ² περιποιέω, acquire, purchase. ³ τάχιον, more swiftly. ⁴ βραδύνω, hesitate, be slow. ⁵ ἀναστρέφω, return, live. ⁶ στῦλος, ου, ὁ, pillar. ⁷ ἑδραίωμα, τος, τό, support, foundation. ⁸ ὁμολογουμένως, undeniably, beyond question. ⁹ εὐσέβεια, ας, ἡ, godliness, piety. ¹⁰ ἀναλαμβάνω, take up, raise. ¹¹ ἡητῶς, expressly, explicitly. ¹² ὕστερος, later, afterwards. ¹³ ἀφίστημι, withdraw, depart. ¹⁴ προσέχω, take head of, attend to. ¹⁵ πλάνος, deceiver, misleading. ¹⁶ διδασκαλία, ας, ἡ, teaching, doctrine. ¹⁷ ὑπόκρισις, εως, ἡ, hypocrisy. ¹⁸ ψευδολόγος, speaking falsely, lying. ¹⁹ καυτηριάζω, cauterize, sear. ²⁰ ἀπέχω, received, obtain. ²¹ βρώμα, τος, τό, food, food of any kind. ²² κτίζω, create, form. ²³ μετάληψις, εως, ἡ, participation, sharing in. ²⁴ εὐχαριστία, ας, ἡ, thanksgiving, thankfulness. ²⁵ κτίσμα, ος, τό, creature, created thing. ²⁶ ἀπόβλητος, rejected, worthy to be cast away. ²⁷ ἔντευξις, εως, ἡ, petition, request.

Byzantine NT Πρὸς Τιμόθεον Α 4:6

Ταῦτα ὑποτιθέμενος τοῖς ἀδελφοῖς καλὸς ἔση διάκονος Ἰησοῦ 6 χριστοῦ, ἐντρεφόμενος² τοῖς λόγοις τῆς πίστεως, καὶ τῆς καλῆς διδασκαλίας ή παρηκολούθηκας. Τους δὲ βεβήλους καὶ 7 γραώδεις μύθους παραιτοῦ. Γύμναζε δὲ σεαυτὸν πρὸς εὐσέβειαν: 10 ή γὰρ σωματική 11 γυμνασία 12 πρὸς ὀλίγον ἐστὶν 8 ώφέλιμος:¹³ ή δὲ εὐσέβεια¹⁰ πρὸς πάντα ώφέλιμός¹³ ἐστιν, ἐπαγγελίαν ἔχουσα ζωῆς τῆς νῦν καὶ τῆς μελλούσης. Πιστὸς ὁ 🤊 λόγος καὶ πάσης ἀποδοχῆς 14 ἄξιος. Εἰς τοῦτο γὰρ καὶ κοπιῶμεν 15 10 καὶ ὀνειδιζόμεθα, 16 ὅτι ἡλπίκαμεν ἐπὶ θεῷ ζῶντι, ὅς ἐστιν σωτὴρ 17 πάντων ἀνθρώπων, μάλιστα 18 πιστών. Παράγγελλε ταῦτα καὶ 11 δίδασκε. Μηδείς σου τῆς νεότητος $^{^{19}}$ καταφρονείτω, $^{^{20}}$ άλλὰ τύπος 12 γίνου τῶν πιστῶν ἐν λόγῳ, ἐν ἀναστροφῆ,²² ἐν ἀγάπῃ, ἐν πνεύματι, ἐν πίστει, ἐν ἁγνεία. 23 Έως ἔρχομαι, πρόσεχε 24 τῆ 13 άναγνώσει, 25 τῆ παρακλήσει, τῆ διδασκαλία. 3 Mὴ ἀμέλει 26 τοῦ ἐν 14 σοὶ χαρίσματος, 27 δ ἐδόθη σοι διὰ προφητείας 28 μετὰ ἐπιθέσεως 29 τῶν χειρῶν τοῦ πρεσβυτερίου. 30 Ταῦτα μελέτα, 31 ἐν τούτοις ἴσθι, 15 ΐνα σου ή προκοπή 32 φανερά 33 ή ἐν πᾶσιν. Ἦπεχε 34 σεαυτῷ καὶ τῆ 16

¹ ὑποτίθημι, lay down, make known. ² ἐντρέφω, nourish on, am educated in. ³ διδασκαλία, ας, ἡ, teaching, doctrine. ⁴παρακολουθέω, follow closely, investigate. ⁵ βέβηλος, worldly, profane. ⁴γραώδης, characteristic of an elderly woman. ⁻ μῦθος, ου, ὁ, fable, myth. 8 παραιτέομαι, make excuse, refuse. ⁰ γυμνάζω, train, undergo discipline. ¹¹ εὐσέβεια, ας, ἡ, godliness, piety. ¹¹ σωματικός, bodily, corporeal. ¹² γυμνασία, ας, ἡ, training, discipline. ¹³ ἀφέλιμος, useful, profitable. ¹⁴ ἀποδοχή, ῆς, ἡ, acceptance, approval. ¹⁵ κοπιάω, toil, labor. ¹⁶ ὀνειδίζω, reproach, revile. ¹⁻ σωτήρ, ῆρος, ὁ, savior, deliverer. ¹8 μάλιστα, especially, most of all. ¹⁰ νεότης, ητος, ἡ, youth, youthfulness. ²⁰ καταφρονέω, think little of, despise. ²¹ τύπος, ου, ὁ, mark, example. ²² ἀναστροφή, ῆς, ἡ, conduct, behavior. ²³ ἀγνεία, ας, ἡ, purity, chastity. ²⁴ προσέχω, take head of, attend to. ²⁵ ἀνάγνωσις, εως, ἡ, reading. ²⁶ ἀμελέω, neglect, be unconcerned. ²⁻ χάρισμα, τος, τό, gift, undeserved favor. ²8 προφητεία, ας, ἡ, prophecy. ²⁰ ἐπίθεσις, εως, ἡ, laying on, assault. ³⁰ πρεσβυτέριον, ου, τό, body of elders, assembly of elders. ³¹ μελετάω, take care, take pains with. ³² προκοπή, ῆς, ἡ, progress, advancement. ³³ φανερός, manifest, apparent. ³⁴ ἐπέχω, hold fast, hold toward.

Πρὸς Τιμόθεον Α 5:2

διδασκαλία. Ἐπίμενε αὐτοῖς: τοῦτο γὰρ ποιῶν καὶ σεαυτὸν σώσεις καὶ τοὺς ἀκούοντάς σου.

Πρεσβυτέρω μη ἐπιπλήξης, ἀλλὰ παρακάλει ως πατέρα: 5 νεωτέρους, ώς άδελφούς: πρεσβυτέρας, ώς μητέρας: νεωτέρας, 2 ώς ἀδελφάς, ἐν πάση ἁγνεία. Σήρας τίμα τὰς ὄντως χήρας. Εἰ 3 δέ τις χήρα τέκνα ἢ ἔκγονα $^{^{\mathrm{S}}}$ ἔχει, μανθανέτωσαν πρῶτον τὸν ἴδιον οἶκον εὐσεβεῖν, καὶ ἀμοιβὰς άποδιδόναι τοῖς προγόνοις:11 τοῦτο γάρ ἐστιν ἀπόδεκτον 12 ἐνώπιον τοῦ θεοῦ. Ἡ δὲ ὄντως 7 5 χήρα καὶ μεμονωμένη 13 ἤλπικεν ἐπὶ τὸν θεόν, καὶ προσμένει 14 ταῖς δεήσεσιν ταῖς προσευχαῖς νυκτὸς καὶ ἡμέρας. Ἡ δὲ 6 σπαταλώσα, 16 ζώσα τέθνηκεν. 17 Καὶ ταῦτα παράγγελλε, 16 τα άνεπίληπτοι is ωσιν. Εἰ δέ τις των ἰδίων καὶ μάλιστα is των 8 οἰκείων $^{^{20}}$ οὐ προνοεῖ, $^{^{21}}$ τὴν πίστιν ἤρνηται, καὶ ἔστιν ἀπίστου $^{^{22}}$ χείρων. 23 Χήρα καταλεγέσθω 24 μὴ ἔλαττον 25 ἐτῶν ἑξήκοντα, 26 9 γεγονυῖα ένὸς ἀνδρὸς γυνή, ἐν ἔργοις καλοῖς μαρτυρουμένη, εἰ 10 έτεκνοτρόφησεν, 27 εἰ έξενοδόχησεν, 28 εἰ άγίων πόδας ἔνιψεν, 29 εἰ θλιβομένοις $^{^{30}}$ ἐπήρκεσεν, $^{^{31}}$ εἰ παντὶ ἔργ ω ἀγαθ $\tilde{\omega}$ ἐπηκολούθησεν. $^{^{32}}$

¹ διδασκαλία, ας, ή, teaching, doctrine. ² ἐπιμένω, continue, remain. ³ ἐπιπλήσσω, rebuke, reprove. ⁴ νέος, new, young. ⁵ ἀγνεία, ας, ή, purity, chastity. ⁶ τιμάω, honor, value at a price. ⁷ ὄντως, really, indeed. ⁸ ἔκγονος, descendants, grandchildren. ⁹ εὐσεβέω, show piety or profound respect towards. ¹⁰ ἀμοιβή, ῆς, ἡ, return, recompense. ¹¹ πρόγονος, ου, ὁ, parents, forefathers. ¹² ἀπόδεκτος, acceptable, worthy to be received. ¹³ μονόω, leave alone. ¹⁴ προσμένω, wait longer, remain. ¹⁵ δέησις, εως, ἡ, entreaty, prayer. ¹⁶ σπαταλάω, live extravagantly. ¹⁷ θνήσκω, die, am dying. ¹⁸ ἀνεπίληπτος, above reproach, irreproachable. ¹⁹ μάλιστα, especially, most of all. ²⁰ οἰκεῖος, ου, ὁ, household, members of the household. ²¹ προνοέω, provide for, have regard for. ²² ἄπιστος, unbelieving, faithless. ²³ χείρων, worse. ²⁴ καταλέγω, enroll, place on a list. ²⁵ ἐλάσσων, lesser, less. ²⁶ ἐξήκοντα, sixty, 60. ²⁷ τεκνοτροφέω, bring up children. ²⁸ ξενοδοχέω, show hospitality, entertain starngers. ²⁹ νίπτω, wash. ³⁰ θλίβω, press, oppress. ³¹ ἐπαρκέω, help, aid. ³² ἐπακολουθέω, follow after, follow close after.

Byzantine NT Πρὸς Τιμόθεον Α 5:11

Νεωτέρας¹ δὲ χήρας παραιτοῦ:² ὅταν γὰρ καταστρηνιάσωσιν³ 11 τοῦ χριστοῦ, γαμεῖν θέλουσιν, ἔχουσαι κρίμα, ὅτι τὴν πρώτην 12 πίστιν ἠθέτησαν.⁴ "Αμα⁵ δὲ καὶ ἀργαὶ μανθάνουσιν, 13 περιερχόμεναι τὰς οἰκίας, οὐ μόνον δὲ ἀργαί, ἀλλὰ καὶ φλύαροι καὶ περίεργοι, λαλοῦσαι τὰ μὴ δέοντα. Βούλομαι οὖν νεωτέρας¹ 14 γαμεῖν, τεκνογονεῖν, οἰκοδεσποτεῖν, μηδεμίαν ἀφορμὴν² διδόναι τῷ ἀντικειμένῳ¹ λοιδορίας¹ χάριν.¹ "Ηδη γάρ τινες 15 ἐξετράπησαν¹ ὁπίσω τοῦ Σατανᾶ. Εἴ τις πιστὸς ἢ πιστὴ ἔχει 16 χήρας, ἐπαρκείτω¹ αὐταῖς, καὶ μὴ βαρείσθω¹ ἡ ἐκκλησία, ἵνα ταῖς ὅντως¹ χήραις ἐπαρκέση.¹

Οἱ καλῶς προεστῶτες ²⁰ πρεσβύτεροι διπλῆς ²¹ τιμῆς ἀξιούσθωσαν, ²² 17 μάλιστα ²³ οἱ κοπιῶντες ²⁴ ἐν λόγῳ καὶ διδασκαλίᾳ. ²⁵ Λέγει γὰρ ἡ 18 γραφή, Βοῦν ²⁶ ἀλοῶντα ²⁷ οὐ φιμώσεις: ²⁸ καί, Ἄξιος ὁ ἐργάτης ²⁹ τοῦ μισθοῦ αὐτοῦ. Κατὰ πρεσβυτέρου κατηγορίαν ³⁰ μὴ 19 παραδέχου, ³¹ ἐκτὸς ³² εἰ μὴ ἐπὶ δύο ἢ τριῶν μαρτύρων. Τοὺς 20 ἀμαρτάνοντας ἐνώπιον πάντων ἔλεγχε, ³³ ἵνα καὶ οἱ λοιποὶ φόβον ἔχωσιν. Διαμαρτύρομαι ³⁴ ἐνώπιον τοῦ θεοῦ καὶ κυρίου Ἰησοῦ 21

¹νέος, new, young. ²παραιτέομαι, make excuse, refuse. ³ καταστρηνιάω, be governed by strong physical desire. ⁴ ἀθετέω, reject, annul. ⁵ ἄμα, at the same time. ⁶ ἀργός, inactive, idle. ⁷περιέρχομαι, go about, go around. ⁸ φλύαρος, gossipy, talking foolishly. ⁹περίεργος, ου, ό, meddlesome, belonging to magic. ¹⁰ τεκνογονέω, bear or beget children, bear children. ¹¹ οἰκοδεσποτέω, rule a household, keep house. ¹² ἀφορμή, ῆς, ἡ, occasion, opportunity. ¹³ ἀντίκειμαι, lie opposite, i.e. oppose. ¹⁴ λοιδορία, ας, ἡ, abuse, reproach. ¹⁵ χάριν, in favor of, for the pleasure of. ¹⁶ ἐκτρέπω, turn aside, wander. ¹⁷ ἐπαρκέω, help, aid. ¹⁸ βαρέω, burden, weigh down. ¹⁹ ὄντως, really, indeed. ²⁰ προΐστημι, rule. ²¹ διπλοῦς, double, two-fold. ²² ἀξιόω, consider worthy. ²³ μάλιστα, especially, most of all. ²⁴ κοπιάω, toil, labor. ²⁵ διδασκαλία, ας, ἡ, teaching, doctrine. ²⁶ βοῦς, ὁ, οx, cow. ²⁷ ἀλοάω, thresh. ²⁸ φιμόω, muzzle, silence. ²⁹ ἐργάτης, ου, ὁ, workman, laborer. ³⁰ κατηγορία, ας, ἡ, accusation, charge. ³¹ παραδέχομαι, receive, accept. ³² ἐκτός, aside from, besides. ³³ ἐλέγχω, convict, reprove. ³⁴ διαμαρτύρομαι, testify solemnly.

Πρὸς Τιμόθεον Α 5:22

Όσοι εἰσὶν ὑπὸ ζυγὸν²⁰ δοῦλοι, τοὺς ἰδίους δεσπότας²¹ πάσης τιμῆς 6 ἀξίους ἡγείσθωσαν, ἵνα μὴ τὸ ὄνομα τοῦ θεοῦ καὶ ἡ διδασκαλία²² βλασφημῆται. Οἱ δὲ πιστοὺς ἔχοντες δεσπότας²¹ μὴ 2 καταφρονείτωσαν,²³ ὅτι ἀδελφοί εἰσιν: ἀλλὰ μᾶλλον δουλευέτωσαν, ὅτι πιστοί εἰσιν καὶ ἀγαπητοὶ οἱ τῆς εὐεργεσίας²⁴ ἀντιλαμβανόμενοι.²⁵ Ταῦτα δίδασκε καὶ παρακάλει.

Εἴ τις ἑτεροδιδασκαλεῖ, 26 καὶ μὴ προσέρχεται ὑγιαίνουσιν 27 λόγοις, 3 τοῖς τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ χριστοῦ, καὶ τῇ κατ' εὐσέβειαν 28

¹ ἐκλεκτός, chosen, elect. ² πρόκριμα, τος, τό, prejudice, bias. ³ πρόσκλησις, εως, ἡ, partiality. ⁴ ταχέως, quickly, soon. ⁵ κοινωνέω, have a share of, share. ⁴ ἀλλότριος, strange, foreign. ⁻ ἀγνός, pure, holy. 8 μηκέτι, no longer. ⁰ ὑδροποτέω, drink water, am a water drinker. ¹¹0 χράομαι, use, make use of. ¹¹1 στόμαχος, ου, ὁ, stomach. ¹²2 πυκυός, frequent, numerous. ¹³ ἀσθένεια, ας, ἡ, weakness, sickness. ¹⁴ πρόδηλος, clear, evident. ¹⁵ προάγω, lead forth, go before. ¹⁶ ἐπακολουθέω, follow after, follow close after. ¹⁻ ώσαύτως, likewise. ¹⁵ ἄλλως, otherwise. ¹⁵ κρύπτω, conceal, hide. ²⁰ ζυγός, οῦ, ὁ, yoke, heavy burden. ²¹ δεσπότης, ου, ὁ, master, lord. ²² διδασκαλία, ας, ἡ, teaching, doctrine. ²³ καταφρονέω, think little of, despise. ²⁴ εὐεργεσία, ας, ἡ, good deed, good action. ²⁵ ἀντιλαμβάνομαι, help, take part in. ²⁶ ἑτεροδιδασκαλέω, teach a different or divisive doctrine. ²⁻ ὑγιαίνω, be in good health, am well. ²৪ εὐσέβεια, ας, ἡ, godliness, piety.

Byzantine NT Πρὸς Τιμόθεον Α 6:4

διδασκαλία, 1 τετύφωται, 2 μηδὲν ἐπιστάμενος, 3 ἀλλὰ νοσῶν 4 περὶ 4 ζητήσεις καὶ λογομαχίας, ἐξ ὧν γίνεται φθόνος, ἔρις, βλασφημίαι, ὑπόνοιαι πονηραί, διαπαρατριβαὶ διεφθαρμένων 11 5 ἀνθρώπων τὸν νοῦν, 12 καὶ ἀπεστερημένων 13 τῆς ἀληθείας, νομιζόντων 14 πορισμὸν 15 εἶναι τὴν εὐσέβειαν. 16 Ἀφίστασο 17 ἀπὸ τῶν τοιούτων. "Εστιν δὲ πορισμὸς" μέγας ἡ εὐσέβεια 6 αὐταρκείας: 8 οὐδὲν γὰρ εἰσηνέγκαμεν 9 εἰς τὸν κόσμον, δῆλον 7 ότι οὐδὲ ἐξενεγκεῖν 21 τι δυνάμεθα: ἔχοντες δὲ διατροφὰς 22 καὶ 8σκεπάσματα 23 τούτοις ἀρκεσθησόμεθα. 24 Οἱ δὲ βουλόμενοι 9 πλουτεῖν 25 ἐμπίπτουσιν 26 εἰς πειρασμὸν 27 καὶ παγίδα 28 καὶ ἐπιθυμίας πολλὰς ἀνοήτους²⁹ καὶ βλαβεράς,³⁰ αἴτινες βυθίζουσιν τοὺς ἀνθρώπους εἰς ὅλεθρον 32 καὶ ἀπώλειαν 33 \mathbf{P} ίζα 34 γὰρ πάντων 10 τῶν κακῶν ἐστὶν ἡ φιλαργυρία: ὅς τινὲς ὀρεγόμενοι ὅ άπεπλανήθησαν 37 ἀπὸ τῆς πίστεως, καὶ ἑαυτοὺς περιέπειραν 38 οδύναις³⁹ πολλαῖς.

¹ διδασκαλία, ας, ή, teaching, doctrine. ² τυφόω, puff up, make haughty. ³ ἐπίσταμαι, understand, know. ⁴ νοσέω, be sick, have an unhealthy desire. ⁵ ζήτησις, εως, ή, debate, controversy. ⁶ λογομαχία, ας, ή, dispute about words. ⁷ φθόνος, ου, ό, envy, grudge. ⁸ ἔρις, ιδος, ή, strife, contention. ⁹ βλασφημία, ας, ή, blasphemy, reproach. ¹⁰ ὑπόνοια, ας, ή, suspicion, conjecture. ¹¹ διαφθείρω, destroy utterly, spoil. ¹² νοῦς, ό, mind, reasoning faculty. ¹³ ἀποστερέω, defraud, deprive of. ¹⁴ νομίζω, suppose, think. ¹⁵ πορισμός, οῦ, ό, means of gain, source of gain. ¹⁶ εὐσέβεια, ας, ή, godliness, piety. ¹⁷ ἀφίστημι, withdraw, depart. ¹⁸ αὐτάρκεια, ας, ή, sufficiency, contentment. ¹⁹ εἰσφέρω, carry inward, bring in. ²⁰ δῆλος, clear, evident. ²¹ ἐκφέρω, carry out, bring forth. ²² διατροφή, ῆς, ή, food, nourishment. ²³ σκέπασμα, τος, τό, covering, clothing. ²⁴ ἀρκέω, assist, suffice. ²⁵ πλουτέω, be rich, become rich. ²⁶ ἐμπίπτω, fall into, fall in. ²⁷ πειρασμός, οῦ, ὁ, temptation, trial. ²⁸ παγίς, ίδος, ἡ, trap, snare. ²⁹ ἀνόητος, foolish, thoughtless. ³⁰ βλαβερός, harmful, injurious. ³¹ βυθίζω, sink, plunge. ³² δλεθρος, ου, ὁ, destruction, death. ³³ ἀπώλεια, ας, ἡ, destruction, ruin. ³⁴ ῥίζα, ης, ἡ, root, that which grows from the root. ³⁵ φιλαργυρία, ας, ἡ, love of money, avarice. ³⁶ ὀρέγω, stretch forth, long for. ³⁷ ἀποπλανάω, mislead, cause to wander astray. ³⁸ περιπείρω, pierce through, impale. ³⁹ ὀδύνη, ης, ἡ, pain, grief.

Πρὸς Τιμόθεον Α 6:11

Σὺ δέ, ὧ¹ ἄνθρωπε τοῦ θεοῦ, ταῦτα φεῦγε: δίωκε δὲ δικαιοσύνην, 11 εὐσέβειαν,² πίστιν, ἀγάπην, ὑπομονήν, πραότητα.³ Άγωνίζου⁴ 12 τὸν καλὸν ἀγῶνα⁵ τῆς πίστεως, ἐπιλαβοῦ⁴ τῆς αἰωνίου ζωῆς, εἰς ἢν ἐκλήθης, καὶ ὡμολόγησας τὴν καλὴν ὁμολογίαν⁻ ἐνώπιον πολλῶν μαρτύρων. Παραγγέλλω σοι ἐνώπιον τοῦ θεοῦ τοῦ 13 ζωοποιοῦντος⁵ τὰ πάντα, καὶ χριστοῦ Ἰησοῦ τοῦ μαρτυρήσαντος ἐπὶ Ποντίου³ Πιλάτου τὴν καλὴν ὁμολογίαν,⁻ τηρῆσαί σε τὴν 14 ἐντολὴν ἄσπιλον,¹⁰ ἀνεπίληπτον,¹¹ μέχρι¹² τῆς ἐπιφανείας¹³ τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ χριστοῦ, ἣν καιροῖς ἰδίοις δείξει ὁ μακάριος 15 καὶ μόνος δυνάστης,¹⁴ ὁ βασιλεὺς τῶν βασιλευόντων,¹⁵ καὶ κύριος τῶν κυριευόντων,¹⁶ ὁ μόνος ἔχων ἀθανασίαν,¹ρ φῶς οἰκῶν¹¹ 16 ἀπρόσιτον,¹ρ δν εἶδεν οὐδεὶς ἀνθρώπων, οὐδὲ ἰδεῖν δύναται: ῷ τιμὴ καὶ κράτος²⁰ αἰώνιον. Ἀμήν.

Τοῖς πλουσίοις ἐν τῷ νῦν αἰῶνι παράγγελλε, μὴ ὑψηλοφρονεῖν, 17 μηδὲ ἠλπικέναι ἐπὶ πλούτου ἀδηλότητι, άλλ' ἐν τῷ θεῷ τῷ ζῶντι, τῷ παρέχοντι ἡμῖν πάντα πλουσίως εἰς ἀπόλαυσιν: 18 ἀγαθοεργεῖν, πλουτεῖν ἐν ἔργοις καλοῖς, εὐμεταδότους εἶναι,

¹ δ, Oh! omega. ² εὐσέβεια, ας, ή, godliness, piety. ³ πραΰτης, mildness, gentleness. ⁴ ἀγωνίζομαι, contend, struggle. ⁵ ἀγών, ῶνος, ὁ, struggle, fight. ⁶ ἐπιλαμβάνομαι, take hold of, seize. ⁷ ὁμολογία, ας, ή, confession, profession. ⁸ ζωοποιέω, make alive, make to live. ⁹ Πόντιος, ου, ὁ, Pontius. ¹⁰ ἄσπιλος, spotless, unstained. ¹¹ ἀνεπίληπτος, above reproach, irreproachable. ¹² μέχρι, until, as far as (gen). ¹³ ἐπιφάνεια, ας, ή, appearance, appearing. ¹⁴ δυνάστης, ου, ὁ, ruler, sovereign. ¹⁵ βασιλεύω, reign, rule. ¹⁶ κυριεύω, be lord over, rule. ¹⁷ ἀθανασία, ας, ή, immortality. ¹⁸ οἰκέω, inhabit, dwell. ¹⁹ ἀπρόσιτος, unapproachable. ²⁰ κράτος, ους, τό, power, dominion. ²¹ ὑψηλοφρονέω, be proud, haughty. ²² πλοῦτος, ου, ὁ, wealth, riches. ²³ ἀδηλότης, ητος, ἡ, uncertainty. ²⁴ παρέχω, offer, afford. ²⁵ πλουσίως, richly, abundantly. ²⁶ ἀπόλαυσις, εως, ἡ, enjoyment. ²⁷ ἀγαθοεργέω, do good, perform good deeds. ²⁸ πλουτέω, be rich, become rich. ²⁹ εὐμετάδοτος, generous, willingly sharing.

Byzantine NT Πρὸς Τιμόθεον Α 6:19

κοινωνικούς, 1 ἀποθησαυρίζοντας 2 ἑαυτοῖς θεμέλιον καλὸν εἰς τὸ 19 μέλλον, ἵνα ἐπιλάβωνται 4 τῆς αἰωνίου ζωῆς.

 $^{5}\Omega^{^{5}}$ Τιμόθεε, $^{^{6}}$ τὴν παραθήκην $^{^{7}}$ φύλαξον, ἐκτρεπόμενος $^{^{8}}$ τὰς 20 βεβήλους $^{^{9}}$ κενοφωνίας $^{^{10}}$ καὶ ἀντιθέσεις $^{^{11}}$ τῆς ψευδωνύμου $^{^{12}}$ γνώσεως: ἥν τινες ἐπαγγελλόμενοι $^{^{13}}$ περὶ τὴν πίστιν ἠστόχησαν. $^{^{14}}$ 21

Ἡ χάρις μετὰ σοῦ. Ἀμήν.

¹ κοινωνικός, liberal, generous. ² ἀποθησαυρίζω, store up, lay up. ³ θεμέλιος, ου, ό, foundation. ⁴ ἐπιλαμβάνομαι, take hold of, seize. ⁵ ὡ, Oh! omega. ⁶ Τιμόθεος, ου, ὁ, Timothy. ⁷ παραθήκη, ης, ἡ, deposit or trust. ⁸ ἐκτρέπω, turn aside, wander. ⁹ βέβηλος, worldly, profane. ¹⁰ κενοφωνία, ας, ἡ, chatter, empty talk. ¹¹ ἀντίθεσις, εως, ἡ, contradiction, opposition. ¹² ψευδώνυμος, falsely called, so-called. ¹³ ἐπαγγέλλομαι, promise, profess. ¹⁴ ἀστοχέω, miss the mark, go astray.